

Na podlagi 180. člena Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01 in 29/03 ter Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18)

RAZGLAŠAM

PRAVILNIK

o ohranjanju in spodbujanju razvoja ribištva in akvakulture v Mestni občini Koper

Številka: 342-1/2024

Datum: 19. 12. 2024



Na podlagi 35. člena Zakona o morskem ribištvu (Uradni list RS, št. 115/06, 76/15, 69/17 in 44/22), 65. in 67. člena Zakona o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 - uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 - ZUJF, 14/15 - ZUUJFO, 11/18 - ZSPDLS-1, 30/18, 61/20 - ZIUZEOP-A in 80/20 - ZIUOOPE) in na podlagi 27. člena Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01, 29/03 in Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18) je Občinski svet Mestne občine Koper na 18. redni seji, dne 19. decembra 2024, sprejel

PRAVILNIK

o ohranjanju in spodbujanju razvoja ribištva in akvakulture v Mestni občini Koper

I. SPLOŠNE DOLOČBE

1. člen

(vsebina pravilnika)

Ta pravilnik določa upravičence, pogoje, ukrepe pomoči in postopek za dodelitev pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja ribištva in akvakulture v Mestni občini Koper.

2. člen

(skladnost z veljavno zakonodajo)

Pomoč po tem pravilniku se upravičencem dodeli kot pomoč *de minimis* v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 717/2014 z dne 27. junija 2014 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* v sektorju ribištva in akvakulture (UL L št. 190 z dne 28. 6. 2014, str. 45), zadnjič spremenjeno z Uredbo Komisije (EU) 2023/2391 z dne 4. oktobra 2023 o spremembi uredb (EU) št. 717/2014, (EU) št. 1407/2013, (EU) št. 1408/2013 in (EU) št. 360/2012 glede pomoči *de minimis* za predelavo in trženje ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture ter Uredbe (EU) št. 717/2014 glede skupnega zneska pomoči *de minimis*, dodeljene enemu podjetju, obdobja njene uporabe in drugih zadev (UL L št. 2023/2391 z dne 5. 10. 2023), (v nadaljnjem besedilu: Uredba Komisije (EU) št. 717/2014).

3. člen

(način in višina zagotavljanja sredstev)

Sredstva za izvedbo ukrepov ohranjanja in spodbujanja razvoja ribištva in akvakulture v Mestni občini Koper (v nadaljevanju: občina) se zagotavljajo v proračunu občine. Višina sredstev se določi z odlokom o proračunu za tekoče leto.

4. člen

(oblika pomoči)

Pomoč po tem pravilniku se upravičencem dodeli v določeni višini za posamezne namene kot nepovratna sredstva v obliki dotacij.

5. člen

(opredelitev pojmov)

Izrazi, uporabljeni v tem pravilniku imajo naslednji pomen:

- (1) »podjetje« je pravna ali fizična oseba, ki se ukvarja z gospodarsko dejavnostjo, ne glede na pravno obliko ali način financiranja;
- (2) »intenzivnost pomoči« je odstotek iz 12. točke 2. člena Uredbe Komisije (EU) 2022/2472 z dne 14. decembra 2022 o razglasitvi nekaterih vrst pomoči v kmetijskem in gozdarskem sektorju ter na podeželju za združljive z notranjim trgov z uporabo členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije (UL L št. 327 z dne 21. 12. 2022, str. 1), zadnjič spremenjena z Uredbo Komisije (EU) 2023/2607 z dne 22. novembra 2023 o popravku Uredbe (EU) 2022/2472 o razglasitvi nekaterih vrst pomoči v kmetijskem in gozdarskem sektorju ter na podeželju za združljive z notranjim trgov z uporabo členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije (UL L št. 2023/2607 z dne 23. 11. 2023), (v nadaljnjem besedilu: Uredba Komisije (EU) št. 2022/2472);
- (3) »enotno podjetje« so podjetja, ki so med seboj najmanj v enem od razmerij iz drugega odstavka 2. člena Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014;
- (4) »primarna ribiška in akvakulturna proizvodnja« sta dejavnosti iz točke (b) prvega odstavka 2. člena Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014;
- (5) »predelava in trženje ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture« sta dejavnosti iz točke (c) prvega odstavka 2. člena Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014;
- (6) »primarna kmetijska proizvodnja« je proizvodnja iz 44. točke 2. člena Uredba Komisije (EU) št. 2022/2472.

6. člen

(vrste pomoči in ukrepi)

Za izvedbo ukrepov ohranjanja in spodbujanja razvoja ribištva in akvakulture v občini se finančna sredstva usmerjajo preko pravil o državni pomoči, ki imajo podlago v uredbi iz 2. člena tega pravilnika in omogoča izvedbo naslednjih vrst pomoči oziroma ukrepov:

Vrsta pomoči	Ukrep
Pomoč <i>de minimis</i> v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 717/2014	UKREP 1: Pomoč za nakup opreme in pripomočkov za primarno ribiško in akvakulturno proizvodnjo UKREP 2: Sofinanciranje stalnega priveza za ribiška plovila in plovila za akvakulturo

7. člen

(upravičenci do pomoči)

- (1) Upravičenci do pomoči po tem pravilniku so podjetja, ki izvajajo dejavnost gospodarskega ribolova in imajo dovoljenje za gospodarski ribolov iz 11. člena Zakona o morskem ribištvu (Uradni list RS, št. 115/06, 76/15, 69/17 in 44/22; v nadaljnjem besedilu: Zakon o morskem ribištvu) ali dejavnost akvakulture, to je vzrejo sladkovodnih in morskih organizmov, in imajo vodno dovoljenje iz 125. člena Zakona o vodah (Uradni list RS št. 67/02, 2/04- ZZdl-A, 41704-

ZVO-1, 57/08, 57/12, 100/13, 40/14, 56/15, 65/20, 35/23 – odl. US, 78/23-ZUNPEOVE in 52/24 – odl. US; v nadaljnjem besedilu: Zakon o vodah) ter so lastniki, najemniki ali zakupniki plovila s privezom v ribiškem pristanišču občine.

- (2) Zahtevke za izplačilo pomoči po tem pravilniku vlagajo podjetja iz prejšnjega odstavka v svojem imenu.

8. člen

(izvzeta področja uporabe)

- (1) Pomoč po tem pravilniku se ne dodeli za:
- dejavnosti iz prvega odstavka 1. člena Uredbe Komisije (EU) št. 714/2014;
 - davek na dodano vrednost, razen kadar po predpisih, ki urejajo davek na dodano vrednost, ta davek ni izterljiv.
- (2) Do pomoči po tem pravilniku niso upravičeni subjekti, ki nimajo poravnanih zapadlih obveznosti do občine ali do države.

9. člen

(način, pogoji in merila za dodelitev pomoči)

- (1) Pomoč po tem pravilniku se upravičencem dodeli na podlagi izvedenega javnega razpisa, objavljenega na spletni strani občine, skladno z veljavnimi predpisi s področja javnih financ ter s tem pravilnikom.
- (2) V javnem razpisu se opredelijo posamezni ukrepi in višina razpoložljivih sredstev za posamezen ukrep, kot to določa odlok o proračunu občine za tekoče leto.
- (3) Podrobnejši pogoji in merila za dodelitev pomoči ter zahtevana dokumentacija za posamezne ukrepe po tem pravilniku se določijo v javnem razpisu.
- (4) Občina je dolžna pred dodelitvijo pomoči po tem pravilniku preveriti ali z zneskom predvidene pomoči podjetju ali enotnemu podjetju ne bo presežena zgornja meja iz drugega a odstavka 3. člena Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014 in nacionalna omejitev za Slovenijo iz Priloge Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014.
- (5) Občina je dolžna v 15. dneh po dodelitvi pomoči po tem pravilniku poročati pristojnemu ministrstvu o dodeljeni pomoči na način, kot ga pristojno ministrstvo objavi na spletnem mestu državne uprave.

10. člen

(pomoči *de minimis*)

- (1) Skupni znesek pomoči *de minimis*, dodeljen podjetju ali enotnemu podjetju v primarni ribiški in akvakulturni proizvodnji, ne sme presežati zgornje meje iz drugega a odstavka 3. člena Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014.
- (2) Če bi nova pomoč po tem pravilniku presegala zgornjo mejo iz prejšnjega odstavka, se nova pomoč po tem pravilniku ustrezno zniža, tako da zgornja meja iz prejšnjega odstavka ni presežena.
- (3) V primeru združitve podjetij se vsa prejšnja pomoč *de minimis*, dodeljena kateremu koli od podjetij, udeleženih v združitvi, upošteva pri ugotavljanju, ali nova pomoč *de minimis* za novo ali prevzemno podjetje presega zadevno zgornjo mejo pomoči *de minimis* ali nacionalno omejitev. Pomoč *de minimis*, ki je bila zakonito dodeljena pred združitvijo ostane zakonita
- (4) Če se podjetje razdeli na dve ali več ločenih podjetij, se pomoč *de minimis*, dodeljena pred razdelitvijo, dodeli podjetju, ki jo je koristilo, in to je načeloma podjetje, ki prevzame dejavnosti, za katere se je pomoč *de minimis* uporabila. Če taka dodelitev ni mogoča, se

pomoč *de minimis* dodeli sorazmerno na podlagi knjigovodske vrednosti lastniškega kapitala novih podjetij na dejanski datum razdelitve.

11. člen

(kumulacija *de minimis* pomoči v ribiškem sektorju)

- (1) Pomoč po tem pravilniku se ne sme kumulirati z drugo pomočjo iz javnih sredstev v zvezi z istimi upravičenimi stroški, če bi se s takšno kumulacijo presegla največja intenzivnost pomoči ali znesek pomoči, določen za posebne okoliščine vsakega primera v aktih, ki urejajo dodelitev pomoči.
- (2) Če je podjetje dejavno v primarni ribiški in akvakulturni proizvodnji in je poleg tega dejavno tudi v enem ali več sektorjih ali ima druge dejavnosti, ki spadajo v področje uporabe Uredbe Komisije (EU) 2023/2831 z dne 13. decembra 2023 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* (UL L št. 2023/2831 z dne 15. 12. 2023; v nadaljnjem besedilu: Uredba Komisije (EU) št. 2023/2831), se pomoč po tem pravilniku lahko kumulira s pomočjo *de minimis*, dodeljeno sektorjem ali dejavnostim, ki spadajo v področje uporabe Uredbe Komisije (EU) št. 2023/2831, do zgornje meje iz drugega odstavka 3. člena Uredbe Komisije (EU) št. 2023/2831, če podjetje na ustrezen način, na primer z ločitvijo dejavnosti ali stroškov, zagotovi, da primarna ribiška in akvakulturna proizvodnja ne prejema pomoči *de minimis*, dodeljene v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 2023/2831.
- (3) Če je podjetje dejavno v primarni ribiški in akvakulturni proizvodnji in je poleg tega dejavno tudi v primarni kmetijski proizvodnji, se pomoč *de minimis*, dodeljena v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 1408/2013 z dne 18. decembra 2013 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* v kmetijskem sektorju (UL L št. 352 z dne 24. 12. 2013, str. 9), zadnjič spremenjeno z Uredbo Komisije (EU) 2024/3118 z dne 10. decembra 2024 o spremembi Uredbe (EU) št. 1408/2013 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* v kmetijskem sektorju (UL L št. 2024/3118 z dne 13. 12. 2024), (v nadaljnjem besedilu: Uredba Komisije (EU) št. 1408/2013), lahko kumulira s pomočjo po tem pravilniku do najvišje zgornje meje iz Uredbe Komisije (EU) št. 717/2014 ali Uredbe Komisije (EU) št. 1408/2013, če podjetje na ustrezen način, na primer z ločitvijo dejavnosti ali stroškov, zagotovi, da primarna kmetijska proizvodnja ne prejema pomoči *de minimis*, dodeljene v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 717/2014.

12. člen

(dodelitev sredstev)

- (1) O dodelitvi pomoči upravičencem po tem pravilniku odloča pooblaščen oseba na predlog strokovne komisije, ki jo imenuje župan.
- (2) Zoper odločitev iz prejšnjega odstavka lahko upravičenec vložiti pritožbo županu v roku 8 dni od prejema odločbe. Odločitev župana je dokončna.
- (3) Medsebojne obveznosti med občino in upravičencem se uredijo s pogodbo.
- (4) Datum dodelitve pomoči je datum pravnomočnosti odločbe.

13. člen

(obveznosti upravičenca in občine)

- (1) Upravičenec mora imeti za nakazilo dodeljenih sredstev odprt transakcijski račun v Republiki Sloveniji.
- (2) Vlagatelj mora k vlogi predložiti:
 - pisno izjavo o vseh drugih pomočeh *de minimis*, ki jih je upravičenec oziroma enotno podjetje prejelo na podlagi te ali drugih uredb *de minimis* v predhodnih dveh in v tekočem proračunskem letu;

- pisno izjavo o drugih že prejetih (ali zaprošenih) pomočeh za iste upravičene stroške in zagotovilo, da z dodeljenim zneskom pomoči *de minimis*, ne bo presežena zgornja meja *de minimis* pomoči ter intenzivnosti pomoči po drugih predpisih;
- seznam fizičnih in pravnih oseb, ki opravljajo gospodarsko dejavnost, s katerimi je povezan v enotno podjetje, tako da se preveri skupen znesek že prejetih *de minimis* pomoči za vsa, z njim povezane osebe;
- pisno izjavo o morebitni združitvi, pripojitvi ali razdelitvi podjetij za obdobje zadnjih treh let, vezano na določilo tretjega in četrtega odstavka 10. člena tega pravilnika;
- izjavo o ločitvi dejavnosti oziroma stroškov vezano na določilo drugega in tretjega odstavka 11. člena tega pravilnika in
- izjavo o poravnanih obveznostih do občine ter do upravljavca občinskega pristanišča.

(3) Občina bo z odločbo pisno obvestila upravičenca, da je pomoč dodeljena kot pomoč *de minimis* v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 717/2014.

14. člen

(izplačila sredstev)

(1) Upravičencu se sredstva iz proračuna občine izplačajo na podlagi zahtevka.

(2) Zahtevek mora vsebovati naslednjo dokumentacijo:

- dokazila o plačilu obveznosti (račun in potrdilo/dokazilo o plačanem računu),
- druga dokazila, določena z javnim razpisom.

II. UKREPI V SKLADU Z UREDBO KOMISIJE (EU) ŠT. 717/2014

15. člen

UKREP 1: Pomoč za nakup opreme in pripomočkov za primarno ribiško in akvakulturno proizvodnjo

(1) Z naložbo se skuša doseči vsaj eden od naslednjih ciljev:

- povečanje opremljenosti in učinkovitosti primarne ribiške in akvakulturne proizvodnje;
- spodbujanje in ohranjanje primarne ribiške in akvakulturne proizvodnje v občini;

(2) Upravičeni stroški so stroški nakupa opreme in pripomočkov za primarno ribiško in akvakulturno proizvodnjo.

(3) Upravičenci do pomoči so podjetja iz prvega odstavka 7. člena tega pravilnika, ki:

- imajo izpolnjen ladijski dnevnik za vsaj 30 ribolovnih potovanj v letu, ki je pred letom, v katerem se dodeli pomoč in
- opravljajo gospodarski ribolov kot glavno dejavnost.

(4) Pogoji za dodelitev pomoči:

- dokazila o lastništvu, najemu ali zakupu ribiškega plovila oziroma plovila za akvakulturo s privezom v ribiškem pristanišču v občini;
- veljavno dovoljenje za gospodarski ribolov iz 11. člena Zakona o morskem ribištvi;
- vodno dovoljenje iz 125. člena Zakona o vodah, če vlagatelj izvaja primarno akvakulturno proizvodnjo;
- ažurno izpolnjen ladijski dnevnik;
- izkaz o opravljanju gospodarskega ribolova kot glavno dejavnost;

- predračuni oziroma računi in dokazila o plačilu računov za stroške nakupa ribiške opreme oziroma pripomočkov naslovljeni na ime upravičenca.

(5) Intenzivnost pomoči znaša do 50 % upravičenih stroškov.

16. člen

UKREP 2: Sofinanciranje stalnega priveza za ribiška plovila in plovila za akvakulturo

- (1) Namen ukrepa je spodbujanje in ohranjanje primarne ribiške in akvakulturne proizvodnje v občini.
- (2) Upravičen strošek je strošek priveza za ribiško plovilo oziroma plovilo za akvakulturo v ribiškem pristanišču v Kopru.
- (3) Upravičenci do pomoči so podjetja iz prvega odstavka 7. člena tega pravilnika, ki:
 - imajo izpolnjen ladijski dnevnik za vsaj 30 ribolovnih potovanj v letu, ki je pred letom, v katerem se dodeli pomoč,
 - opravljajo gospodarski ribolov kot glavno dejavnost.
- (4) Pogoji za dodelitev pomoči:
 - dokazila o lastništvu, najemu ali zakupu ribiškega plovila oziroma plovila za akvakulturo s privezom v ribiškem pristanišču v občini;
 - veljavno dovoljenje za gospodarski ribolov iz 11. člena Zakona o morskem ribištvu;
 - vodno dovoljenje iz 125. člena Zakona o vodah, če vlagatelj izvaja primarno akvakulturno proizvodnjo;
 - ažurno izpolnjen ladijski dnevnik;
 - izkaz o opravljanju gospodarskega ribolova kot glavno dejavnost;
 - predračuni oziroma računi in dokazila o plačilu računov za stroške nakupa ribiške opreme oziroma pripomočkov naslovljeni na ime upravičenca.
- (5) Intenzivnost pomoči znaša do 100 % upravičenih stroškov.

III. NADZOR IN SANKCIJE

17. člen

(Nadzor in sankcije)

- (1) Namensko porabo proračunskih sredstev za ohranjanje in razvoj primarne ribiške in akvakulturne proizvodnje v občini, dodeljenih po tem pravilniku, spremlja in preverja pri upravičencih občinska strokovna služba, pristojna za področje ribištva, lahko pa tudi druga oseba, ki jo pooblasti župan. Namenskost porabe lahko preverja tudi nadzorni odbor občine.
- (2) Če se ugotovi, da so bila dodeljena sredstva delno ali v celoti nenamensko porabljena, da je upravičenec za kateri koli namen pridobitve sredstev navajal neresnične podatke, da je upravičenec za isti namen že pridobil finančna sredstva, mora upravičenec vrniti izplačana sredstva v celoti s pripadajočimi zakonitimi zamudnimi obrestmi od dneva nakazila do dneva vračila sredstev.
- (3) V primerih iz prejšnjega odstavka upravičenec izgubi pravico do pridobitve sredstev po tem pravilniku za naslednjih pet let od ugotovljenih nepravilnosti.
- (4) Če upravičenec dodeljenih sredstev v pogodbeno določenem roku ne izkoristi, bodisi da je rok iz neupravičenih razlogov zamudil bodisi da se ugotovi kršenje pravil razpisa, izgubi pravico do pridobitve sredstev po tem pravilniku za naslednji dve leti, šteto od zadnjega dne roka za izpolnitev pogodbenih obveznosti.

IV. HRAMBA DOKUMENTACIJE

18. člen

Upravičenec in občina morata hraniti vso dokumentacijo, ki je bila podlaga za odobritev pomoči po tem pravilniku, deset let od datuma prejema oziroma dodelitve pomoči.

V. KONČNA DOLOČBA

19. člen

Ta pravilnik začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Številka: 342-1/2024

Datum: 19. 12. 2024



Ai sensi dell'articolo 180 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino Ufficiale nn. 40/00, 30/01 e 29/03 e Gazzetta Ufficiale della RS nn. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18)

PROMULGO

il

REGOLAMENTO sulla conservazione e la promozione dello sviluppo della pesca e dell'acquacoltura nel Comune città di Capodistria

Prot. n.: 342-1/2024

Data: 19 dicembre 2024



Ai sensi dell'articolo 35 della Legge sulla pesca in mare (Gazzetta Ufficiale della RS nn. 115/06, 76/15, 69/17 e 44/22), in conformità agli articoli 65 e 67 della Legge sulle autonomie locali (Gazzetta Ufficiale della RS nn. 94/07 - testo consolidato ufficiale, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 - Sigla: ZUJF, 14/15 - Sigla: ZUUJFO, 11/18 - Sigla: ZSPDLS-1, 30/18, 61/20 - Sigla: ZIUZEOP-A e 80/20 - Sigla: ZIUOOPE) e in virtù dell'articolo 27 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino Ufficiale nn. 40/00, 30/01, 29/03 e Gazzetta Ufficiale della RS nn. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18), il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria, riunitosi alla sua XVIII seduta ordinaria in data 19 dicembre 2024 approva il seguente atto di

REGOLAMENTO sulla conservazione e la promozione dello sviluppo della pesca e dell'acquacoltura nel Comune città di Capodistria

I DISPOSIZIONI GENERALI

Articolo 1

(contenuto del regolamento)

Il presente regolamento stabilisce i beneficiari, le condizioni, le misure di aiuto e la procedura di assegnazione degli aiuti per la conservazione e la promozione dello sviluppo della pesca e acquacoltura nel Comune città di Capodistria.

Articolo 2

(conformità con la legislazione vigente)

I fondi stanziati ai sensi del presente regolamento verranno assegnati agli aventi diritto sotto forma di aiuto *de minimis* nel rispetto delle condizioni stabilite dal Regolamento (UE) n. 707/2014 della Commissione, del 27 giugno 2014, relativo all'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea in merito agli aiuti *de minimis* (GU L 190 del 28. 6. 2014, pag. 45), modificato da ultimo dal Regolamento (UE) 2023/2391 della Commissione, del 4 ottobre 2023, che modifica il Regolamento (UE) n. 717/2014, (UE) n. 1407/2013, (UE) n. 1408/2013 e (UE) n. 360/2012 per quanto riguarda gli aiuti *de minimis* per la lavorazione e la commercializzazione di prodotti della pesca e dell'acquacoltura e il Regolamento (UE) n. 717/2014 relativo alla somma massima di aiuto *de minimis*, destinata alla singola azienda, il periodo del suo consumo e altre questioni (GU L n. 2023/2391 del 5 ottobre 2023), (nel testo a seguire: Regolamento (UE) della Commissione n. 717/2014).

Articolo 3

(modalità e importo del finanziamento)

I fondi per le misure previste per conservare a promuovere la pesca e l'acquacoltura nel Comune città di Capodistria (nel testo a seguire: comune) sono stanziati nel bilancio di previsione del comune. La somma dei fondi viene stabilita con il decreto sul bilancio per l'anno corrente.

Articolo 4

(tipo di aiuto)

Ai sensi del presente regolamento, l'aiuto viene assegnato ai beneficiari nella somma stabilita per le singole finalità come mezzi a fondo perduto in forma di dotazioni.

Articolo 5

(significato dei termini)

Nel presente decreto i termini utilizzati significano:

- (1) «azienda» è una persona giuridica o fisica che si occupa di un'attività commerciale, a prescindere dalla forma giuridica o dalla modalità di finanziamento;
- (2) «intensità di aiuto» è la percentuale di cui al punto 12 dell'articolo 2 del Regolamento (UE) n. 2022/2472 della Commissione del 14 dicembre 2022 sulla proclamazione di alcuni tipi di aiuto nel settore agricolo e forestale, nonché nelle aree rurali, compatibili con il mercato interno con l'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea (GU L n. 327 del 21 dicembre 2022, pag. 1), modificato da ultimo con il Regolamento (UE) 2023/2604 della Commissione del 22 novembre 2023 sulla rettifica del Regolamento (UE) 2022/2472 della Commissione sulla proclamazione di alcuni tipi di aiuto nel settore agricolo e forestale, nonché nelle aree rurali, compatibili con il mercato interno con l'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea (GU L n. 2023/2607 del 23 novembre 2023), (nel testo a seguire: Regolamento (UE) della Commissione n. 2022/2472);
- (3) «impresa unica» significa tutte le imprese che sono legate da almeno una delle relazioni di cui al secondo comma dell'articolo 2 del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione;
- (4) «produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura» sono le attività di cui al punto (b) del primo comma dell'articolo 2 del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione;
- (5) «lavorazione e commercializzazione dei prodotti della pesca e dell'acquacoltura» sono le attività di cui al punto (c) del primo comma dell'articolo 2 del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione;
- (6) «produzione agricola primaria» è la produzione di cui al punto 44 dell'articolo 2 del Regolamento (UE) della Commissione n. 2022/2472.

Articolo 6

(tipi di aiuto e misure)

Per l'attuazione di misure per la conservazione e lo sviluppo della pesca e dell'acquacoltura, le risorse finanziarie vengono convogliate attraverso le norme sugli aiuti di stato, che si basano sui Regolamenti della Commissione UE di cui all'articolo 2 del presente Regolamento e consentono di attuare i seguenti tipi di aiuti o misure:

Tipo di aiuto	Misura
Aiuto <i>de minimis</i> in conformità al Regolamento (UE) della	MISURA N. 1: Aiuti per l'acquisto delle attrezzature per la produzione primaria nel campo della pesca e dell'acquacoltura

Commissione n. 717/2014)	MISURA N. 2: Cofinanziamento dell'ormeggio permanente per le imbarcazioni da pesca e per le imbarcazioni per l'acquacoltura
-----------------------------	---

Articolo 7

(beneficiari)

- (1) I beneficiari degli aiuti ai sensi del presente regolamento sono le aziende che svolgono l'attività di pesca commerciale e hanno il permesso per la pesca commerciale di cui all'articolo 11 della Legge sulla pesca in mare (Gazzetta Ufficiale della RS nn. 115/06, 76/15, 69/17 e 44/22; nel testo a seguire: Legge sulla pesca in mare) o l'attività di acquacoltura, cioè l'allevamento di organismi di acqua dolce o marina e hanno l'autorizzazione per le acque di cui all'articolo 125 della Legge sulle acque (Gazzetta Ufficiale della RS nn. 67/02, 2/04- Sigla: ZZdrl-A, 41704-Sigla: ZVO-1, 57/08, 57/12, 100/13, 40/14, 56/15, 65/20, 35/23 – Sentenza della CC, 78/23 - Sigla: YUNPEOVE e 52/24 - Sentenza Della CC; nel testo a seguire: Legge sulle acque) e sono proprietari, noleggianti o locatari di un'imbarcazione ormeggiata nel porto peschereccio del comune.
- (2) Le aziende di cui al comma precedente presentano le richieste di stanziamento degli aiuti ai sensi del presente regolamento a nome proprio.

Articolo 8

(settori esclusi)

- (1) L'aiuto ai sensi del presente regolamento non si assegna per:
 - attività di cui al primo comma dell'articolo a del Regolamento (UE) n. 714/2014 della Commissione;
 - imposta sul valore aggiunto, tranne nel caso in cui ai sensi della normativa che regola l'imposta sul valore aggiunto, detta imposta non è recuperabile.
- (2) Non sono beneficiari ai sensi del presente regolamento i soggetti che non hanno saldato gli obblighi nei confronti del comune o dello Stato.

Articolo 9

(modalità, condizioni e criteri per l'assegnazione degli aiuti)

- (1) Gli aiuti di stato e gli aiuti *de minimis* saranno concessi ai beneficiari sulla base di un bando pubblico pubblicato sul sito del Comune città di Capodistria, in conformità con la normativa vigente in materia di finanza pubblica e del presente regolamento.
- (2) Il bando definirà le singole misure e l'importo del finanziamento disponibile per ciascuna misura, come stabilito nella delibera di bilancio comunale per l'anno in corso.
- (3) Le misure ed i criteri dettagliati per la concessione degli aiuti e la documentazione richiesta per le singole misure ai sensi del presente regolamento saranno indicati più dettagliatamente nel bando di concorso.
- (4) Prima dell'assegnazione dell'aiuto ai sensi del presente regolamento, il Comune è tenuto a controllare se con la somma dell'aiuto previsto per l'azienda o l'azienda unica non si supera il limite massimo di cui al secondo comma (a) dell'articolo 3 del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione e il limite nazionale per la Slovenia di cui all'Allegato del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione.
- (5) Dopo l'assegnazione dei fondi, nel termine di 15 giorni a decorrere dalla data di assegnazione dei fondi il comune è tenuto a trasmettere al ministero competente i dati sull'ammontare dei fondi assegnati e cioè nella modalità stabilita dal ministero e pubblicata sulla pagina web dell'amministrazione statale.

Articolo 10

(aiuti *de minimis*)

- (1) La somma completa degli aiuti *de minimis*, assegnati all'azienda o all'azienda unica nella produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura non deve superare il limite massimo di cui al secondo comma (a) dell'articolo 3 del Regolamento (UE) n. 717/2014 della Commissione.
- (2) Se il nuovo aiuto assegnato ai sensi del presente regolamento dovesse superare il limite massimo di cui al comma precedente, il nuovo aiuto assegnato ai sensi del presente regolamento, si riduce debitamente, di modo che il limite massimo di cui al comma precedente non venga superato.
- (3) In caso di fusione di aziende, l'aiuto *de minimis* precedente, assegnato a qualsiasi delle aziende che partecipano alla fusione, si considera nell'accertamento per verificare se il nuovo aiuto *de minimis* per la nuova azienda o azienda acquirente supera il limite massimo di aiuti *de minimis* o il limite nazionale. L'aiuto *de minimis*, assegnato legittimamente prima della fusione, rimane legittima.
- (4) Se l'azienda viene divisa in due o più aziende separate, l'aiuto *de minimis*, assegnato prima della scissione, si assegna all'azienda che l'ha usufruito, e cioè l'azienda che assume le attività per le quali è stato utilizzato l'aiuto *de minimis*. Se detta assegnazione non è possibile, l'aiuto *de minimis* si suddivide proporzionalmente, in base al valore contabile del capitale di proprietà delle nuove persone giuridiche, e cioè il giorno della scissione.

Articolo 11

(cumulazione degli aiuti *de minimis* nel settore della pesca)

- (1) L'aiuto *de minimis* ai sensi del presente regolamento non deve essere cumulato con altri aiuti dai fondi pubblici relativo alle stesse spese ammissibili, se con detto cumulo verrebbe superata la massima intensità dell'aiuto o l'importo dell'aiuto, stabilito per ogni caso particolare negli atti che regolano l'assegnazione degli aiuti.
- (2) Se l'azienda è attiva nella produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura ed è inoltre attiva anche in uno o più altri settori o svolge altre attività che sono incluse nell'area di applicazione del Regolamento (UE) n. 2023/2831 della Commissione, del 13 dicembre 2023, relativo all'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea agli aiuti *de minimis* (GU L n. 2023/2831 del 15 dicembre 2023, nel testo a seguire: Regolamento (UE) della Commissione n. 2023/2831), l'aiuto *de minimis* ai sensi del presente regolamento può essere cumulato con l'aiuto *de minimis*, assegnato ai settori o alle attività, incluse nell'area di applicazione del Regolamento (UE) della Commissione n. 2023/283, de cioè fino al limite superiore di cui al secondo comma dell'articolo 3 del Regolamento (UE) della Commissione n. 2023/2831, se l'azienda garantisce in modo idoneo, ad esempio con la scissione delle attività o delle spese, che la produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura non percepisce l'aiuto *de minimis*, assegnato in conformità al Regolamento (UE) della Commissione n. 2023/2831.
- (3) Se l'azienda è attiva nella produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura ed è inoltre attiva anche nella produzione agricola primaria, l'aiuto *de minimis*, assegnato ai sensi del Regolamento (UE) n. 1408/2013 della Commissione del 18 dicembre 2013, relativo all'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea nell'ambito degli aiuti *de minimis* nel settore agricolo (GU L n. 352 del 24 dicembre 2013, p. 9), modificato da ultimo con il Regolamento (UE) della Commissione n. 2024/3118 del 10 dicembre 2024 sulla modifica del Regolamento (UE) n. 1408/2013, relativo all'applicazione degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea nell'ambito degli aiuti *de minimis* nel settore agricolo (GU L n. 2024/3118 del 13 dicembre 2024), (nel testo a seguire: Regolamento (UE) della Commissione n. 1408/2013), può essere cumulato con l'aiuto ai sensi del presente regolamento fino al limite massimo di cui al Regolamento (UE) della Commissione n. 717/2014 o al Regolamento (UE) della Commissione n. 1408/2013, se l'azienda garantisce in modo idoneo, ad esempio con la scissione delle attività o delle spese,

che la produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura non percepisce l'aiuto *de minimis*, assegnato in conformità al Regolamento (UE) della Commissione n. 717/2014.

Articolo 12

(assegnazione dei fondi)

- (1) La decisione in merito all'assegnazione dei fondi ai beneficiari ai sensi del presente regolamento viene presa dalla persona delegata su proposta di una commissione tecnica nominata dal sindaco.
- (2) Il beneficiario può presentare ricorso al sindaco avverso la decisione di cui al comma precedente entro 8 giorni dal recapito della determina. La decisione del sindaco è definitiva.
- (3) Gli obblighi reciproci tra il comune e il beneficiario si regolano con un contratto.
- (4) La data di assegnazione degli aiuti è la data di passaggio in giudicato della determina.

Articolo 13

(obblighi del beneficiario nei confronti del comune)

- (1) Per l'erogazione dei fondi assegnati il beneficiario deve avere un conto corrente aperto nella Repubblica di Slovenia.
- (2) Il richiedente deve allegare alla richiesta:
 - la dichiarazione scritta su tutti gli aiuti *de minimis*, percepiti dal beneficiario ovv. dall'azienda unica in base al presente regolamento o ad altri regolamenti *de minimis* nei precedenti due e nel corrente anno di bilancio;
 - la dichiarazione scritta sugli aiuti già assegnati (o richiesti) per le stesse spese ammissibili e la dimostrazione che con gli aiuti *de minimis* assegnati non verrà superato il limite superiore degli aiuti *de minimis* e l'intensità dell'aiuto a seconda di altre disposizioni;
 - la lista delle persone fisiche e giuridiche che svolgono l'attività commerciale, alle quali è legato in un'azienda unica, di modo da poter verificare la somma complessiva degli aiuti *de minimis* già assegnati per tutti i soggetti collegati;
 - la dichiarazione scritta sull'eventuale fusione, incorporazione o scissione delle aziende per il periodo degli ultimi tre anni, ai sensi della disposizione del terzo e del quarto comma dell'articolo 10 del presente regolamento;
 - la dichiarazione sulla separazione dell'attività ovv. delle spese ai sensi della disposizione del secondo e del terzo comma dell'articolo 11 del presente regolamento;
 - la dichiarazione sul saldamento degli obblighi dei confronti del comune e del gestore del porto comunale.
- (3) Con apposita determina il comune informerà il beneficiario sull'assegnazione dell'aiuto *de minimis* ai sensi del Regolamento (UE) della Commissione n. 717/2014.

Articolo 14

(erogazione dei fondi)

- (1) I fondi vengono erogati ai beneficiari con stanziamenti dal bilancio comunale in base alla richiesta.
- (2) La richiesta deve includere la seguente documentazione:
 - copia dell'avvenuto pagamento degli obblighi finanziari (fattura/situazione e ricevuta/prova di pagamento),
 - altri documenti come specificato nel bando di concorso.

Articolo 15

MISURA N. 1: Aiuto per l'acquisto delle attrezzature per la produzione primaria nel campo della pesca e dell'acquacoltura

- (1) L'investimento mira a raggiungere almeno uno dei seguenti obiettivi:
- aumentare le attrezzature e l'efficienza della produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura;
 - promuovere e conservare la produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura nel comune.
- (2) Le spese ammissibili sono le spese di l'acquisto delle attrezzature per la produzione primaria nel campo della pesca e dell'acquacoltura.
- (3) I beneficiari sono le aziende di cui al primo comma dell'articolo 7 del presente regolamento che:
- hanno il diario di bordo per almeno 30 viaggi di pesca nell'anno precedente all'anno, per il quale si assegna l'aiuto;
 - svolgono la pesca commerciale quale attività principale.
- (4) Criteri per l'assegnazione dell'aiuto:
- dichiarazione sulla proprietà, il noleggio o la locazione di un'imbarcazione da pesca ovv. di un'imbarcazione per l'acquacoltura ormeggiata nel porto peschereccio nel comune;
 - permesso valido per la pesca commerciale di cui all'articolo 11 della Legge sulla pesca in mare;
 - autorizzazione per le acque di cui all'articolo 125 della Legge sulle acque, se il richiedente opera nell'attività di produzione primaria nel settore dell'acquacoltura;
 - diario di bordo debitamente compilato;
 - dimostrazione sullo svolgimento della pesca commerciale quale attività principale;
 - preventivi ovv. fatture e attestati sul pagamento delle fatture per l'acquisto delle attrezzature da pesca a nome del beneficiario.
- (5) L'intensità dell'aiuto ammonta fino al 50 % delle spese ammissibili.

Articolo 16

MISURA N. 2: Cofinanziamento dell'ormeggio permanente per le imbarcazioni da pesca e per le imbarcazioni per l'acquacoltura

- (1) L'obiettivo della misura è promuovere e conservare la produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura nel comune.
- (2) Si considera spesa ammissibile la spesa per l'ormeggio dell'imbarcazione da pesca ovv. dell'imbarcazione per l'acquacoltura nel porto peschereccio a Capodistria.
- (3) I beneficiari sono le aziende di cui al primo comma dell'articolo 7 del presente regolamento che:
- hanno il diario di bordo per almeno 30 viaggi di pesca nell'anno precedente all'anno, per il quale si assegna l'aiuto,
 - svolgono la pesca commerciale quale attività principale.

(4) Criteri per l'assegnazione dell'aiuto:

- dichiarazione sulla proprietà, il noleggio o la locazione di un'imbarcazione da pesca ovv. di un'imbarcazione per l'acquacoltura ormeggiata nel porto peschereccio nel comune;
- permesso valido per la pesca commerciale di cui all'articolo 11 della Legge sulla pesca in mare;
- autorizzazione per le acque di cui all'articolo 125 della Legge sulle acque, se il richiedente opera nell'attività di produzione primaria nel settore dell'acquacoltura;
- diario di bordo debitamente compilato;
- dimostrazione sullo svolgimento della pesca commerciale quale attività principale.
- preventivi ovv. fatture e attestati sul pagamento delle fatture per l'acquisto delle attrezzature da pesca a nome del beneficiario.

(5) L'intensità dell'aiuto ammonta fino al 100 % delle spese ammissibili.

III SUPERVISIONE E SANZIONI

Articolo 17

(Supervisione e sanzioni)

- (1) L'uso previsto dei fondi di bilancio per la conservazione e lo sviluppo della produzione primaria nel settore della pesca e dell'acquacoltura del comune, ottenuti in base al presente regolamento ovvero al bando di concorso, viene monitorato e verificato presso i beneficiari dall'ufficio comunale di competenza per il settore della pesca, o da altro soggetto autorizzato dal sindaco. Anche il Comitato di controllo del Comune ha facoltà di verificare la destinazione dell'utilizzo dei fondi.
- (2) Nel caso venisse accertato che i fondi concessi sono stati utilizzati indebitamente in parte o completamente, che il beneficiario ha fornito informazioni false per uno qualsiasi degli scopi per i quali i fondi sono stati ottenuti, o che il beneficiario ha già ottenuto un finanziamento per lo stesso scopo, il beneficiario dovrà restituire i fondi concessi per l'intera somma stanziata, maggiorata degli interessi legali dovuti e da calcolarsi dalla data di erogazione fino alla data di rimborso.
- (3) Ai sensi del presente regolamento, nei casi di cui al comma precedente, il beneficiario perderà il diritto di ricevere finanziamenti per cinque anni successivi, a decorrere dal rilevamento delle irregolarità.
- (4) Nel caso il beneficiario non utilizzasse i fondi concessi entro il termine pattuito per motivi ingiustificati o per violazione delle regole del bando, perderà il diritto di ricevere fondi per due anni successivi, a decorrere dall'ultimo giorno del termine per la soddisfazione degli obblighi contrattuali.

IV CONSERVAZIONE DEI DOCUMENTI

Articolo 18

Il beneficiario e il comune devono conservare tutta la documentazione relativa alla concessione degli aiuti ai sensi del presente regolamento per dieci anni dalla data di stanziamento.

V DISPOSIZIONE FINALE

Articolo 19

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica di Slovenia.

Prot. n.: 342-1/2024

Data: 19 dicembre 2024

